

1887-10-17

þÿ £ ¬ » À<sup>1</sup> 3 3/4 - ± Á . 1 4 6

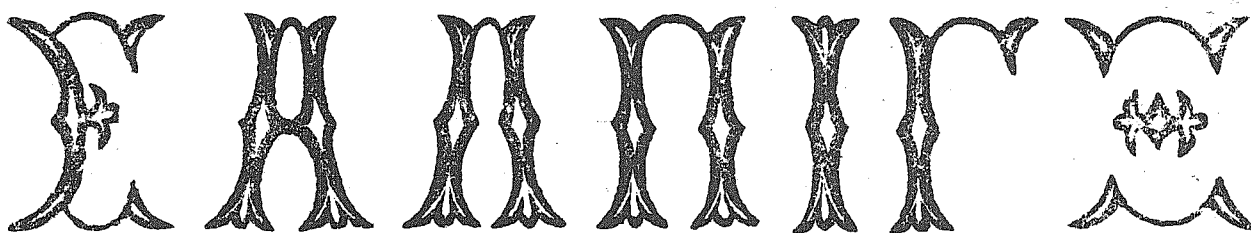
Library of Neapolis University Pafos

---

<http://hdl.handle.net/11728/10356>

*Downloaded from HEPHAESTUS Repository, Neapolis University institutional repository*

Συνδρομή έτησίαν  
προπληρωτέα.  
Εν τας πόλεις  
της Κύπρου Σελ. 8  
Εν τας χωρίας 6  
Εν δέ τω έξω-  
τερικω φρ. 10



Καταχωρήσεις  
προπληρωτέα.  
Είδοποιήσεις και  
δικαιολογία κατ' απο-  
κοπήν.  
Άρθρα σύμφωνα τω  
προγράμματι, δω-  
ρεάν.

# ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΟΥ ΛΑΟΥ

ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΚΑΘ' ΕΒΔΟΜΑΔΑ

Εκδότης και Συντάκτης Σ. ΧΟΥΡΜΟΥΖΙΟΣ—Editor S. HOURMOUZIOS.

## ΠΟΙΑ ΤΑ ΔΙΚΑΙΑ ΠΑΡΑΠΟΝΑ ΜΑΣ

Είς τὸ τοῦ παρελθόντος φύλλου ἄρθρον ἡμῶν, δι' οὗ ὑπεδεικνύομεν τὴν ἀνάγκην πλέον ἀποστολῆς ἀντιπροσωπίας εἰς Λονδῖνον, ἵσως ἐκεῖ δὲν ὑπάρχει τοιαύτη καὶ ἐν Κύπρῳ ἀτμόσφαιρα, τὰ πάντα παραμορφόουσα καὶ τὰ πάντα στρεβλοῦσα ἐνώπιον τῶν ὀφθαλμῶν τῶν ἀρχόντων ἡμῶν, ἐκάμαμεν μνησίαν ὅτι αἱ ἀπαιτήσεις μας πρέπει νὰ ὦσιν εὐλογοὶ καὶ τὰ παράπονά μας δίκαια, ἂν θέλωμεν νὰ εἰσακουσθῶμεν· ἀλλὰ πῶς εἶνε τὰ δίκαια παράπονά μας;

Παράπονα βεβαίως ἔχομεν πολλά. Ὅπου στρέψωμεν τὸ βλέμμα μας καὶ ὅπου πατήσωμεν τὸν πόδα μας εὐρίσκομεν καὶ μίαν ἀφορμὴν παραπόνου, ὅλας δὲ τὰς ἀφορμὰς αὐτάς, δικαίως ἢ ἀδίκως, ἂς μὴ τὸ ἀρνηθῶμεν, τὰς διπίπτομεν ὅλας εἰς τὴν Κυβέρνησιν. Παντοῦ εὐρίσκομεν ἐνώπιόν μας τὴν Κυβέρνησιν. Ἡ Κυβέρνησις εἶνε ἡ αἰτία διὰ νὰ σπάσῃ ὁ ὑπάλληλός μου τὴν κοῦζαν, καὶ ἡ Κυβέρνησις πταίει διὰ νὰ φορήσω ἐγὼ τὸ ὑποκάμησόν μου ἀντίστροφα. Ἐὰν τὰ ἐννέα δέκατα αἰτίας τινὸς παραπόνου πηγάζωσιν ἀπὸ ἡμᾶς αὐτοὺς καὶ τὸ ἐν δέκατον προέρχεται ἐκ μέρους τῆς Κυβερνήσεως, εὖ προσπαθῶσωμεν παντί σθένει νὰ ἐπιβρίψωμεν ὅλον τὸ φορτίον εἰς τὴν βράχιν τῆς Κυβερνήσεως καὶ ἂς κάμῃ καλά. Ἡμεῖς ἀπονιπτόμεθα.

Ἀλλὰ τί προκύπτει ἐκ τῆς ἐσφαλμένης ταύτης πορείας; Ποῖον τὸ ὄφελος, τὸ ὁποῖον προσποριζόμεθα ἐκ τῆς τούτης συστηματικῆς πολιτικῆς τῶν ὑπερβολῶν καὶ τῶν μεταβολῶν; Ἐὰν ἦτο μὴ δὲν μόνον, καὶ τοῦτο καλὸν ἦτο, διότι οὐδεμίαν κατηγορίαν, ἂν, φωνάξαντες, αἰτήσαντες, οὐ δὲν κατωρθώσαμεν. Πλὴν τὸ προσποριζόμενον ὄφελος εἶνε κάτι κατώτερον, δηλαδὴ χειρότερον καὶ αὐτοῦ τοῦ μὴ δὲν ὄντος, διότι κινδυνεύομεν νὰ πάθωμεν, ἂν δὲν ἐπάθομεν, ὅτι καὶ ὁ παῖς τοῦ Αἰσώπου με τοὺς λύκους. Αἱ φωναὶ μας ὅσον δίκαιαι καὶ τὰ παράπονά μας ὅσον εὐλόγα καὶ ἂν ὦσι, θὰ κρίνωνται πάντοτε με προκατειλημμένον ἐναντίον τοῦ συστήμα-

τός μας πνεῦμα καὶ θὰ θεωρῶνται πάντοτε ὡς ὑπερβολικὰ ἐὰν μὴ ὅλως ἀδίκαια καὶ παράλογα.

Ἐὰν λοιπόν ταῦτα πάντα ἦνε ἀληθῆ, (καὶ δυστυχῶς εἶνε), πρέπει νὰ ἀλλάξωμεν σύστημα, πρέπει τότε μόνον νὰ παραπονώμεθα ὅταν ἔχωμεν πραγματικὸν δίκαιον, εἰς τρόπον ὥστε νὰ κινῶμεν εἰς συμπάθειαν ὑπὲρ ἡμῶν πάντα λογικὸν ἄνθρωπον, διὰ τῆς πιστῆς ἀληθοῦς καὶ εὐκρινεοῦς ἀφηγήσεως τῶν πραγμάτων ὡς ἔχουσι, καὶ οὐχὶ διὰ τῆς πλησμονῆς τῶν λέξεων καὶ τῶν ἐπιτετηθευμένων φράσεων, αἵτινες συνήθως πρὸς παραμόρφωσιν καὶ τὴν ἐπὶ τὸ ὑπερβολικώτερον παράστασιν τῶν πραγμάτων δημιουργοῦνται.

ὑπὸ τοιούτου λοιπὸν πνεύματος ἐμφορούμενοι σπεύδομεν ἤδη εἰς τὴν ἀπαρίθμησην τῶν δικαίων παραπόνων τῆς Κύπρου, τὴν ἀπαρίθμησην δηλονότι τῶν κακῶς κειμένων ἐκείνων, ὧν ἡ ὑπόστασις ὀφείλεται εἰς τὸ πείσμα τῶν Ἄγγλων, καὶ ὧν ἡ θεραπεία ἐξαρτᾶται ἐκ τῆς ἀπλῆς τούτων θελήσεως, μὴ περιοριζομένης ὑπὸ συμβάσεων κλ., ὡς ἐν τῷ περὶ τοῦ φόρου τῆς Τουρκίας ζητήματι ἀντιτάττουσιν.

Α'. Τὸ πρῶτιστον, κακῶς ἔχον καὶ κάκιστα διατεταγμένον ἐν τῇ νήσῳ, δὲν μεγάλης ἀδικίας καὶ βλάβης πρόξενον γίνεται, εἶνε τὰ « Διοικητικὰ συμβούλια » ἦτοι τὰ « Ἰδαρέ. » Ἡ πλημμελία τῶν συμβουλίων τούτων ἐγκριταὶ ἢ ἐν τῷ καταρτισμῷ των ἢ ἐν τῇ διατάξει των. Βεβαίως δὲν δύνανται νὰ ἀρνηθῶσιν οἱ ἄρχοντες ἡμῶν ὅτι ἡ τιμὴ τῶν διαφόρων τῆς δεκάτης προϊόντων ὀρίζεται ὑπὸ τῶν συμβουλίων τούτων εἰς πολὺ ἀνωτέραν τῆς πραγματικῆς, καθ' ἣν πωλοῦνται τὰ διάφορα προϊόντα, καὶ πολλάκις εἰς τὸ ἐν καὶ ἡμισυ τῆς ἀξίας των. Δὲν εἶνε λοιπὸν ἀδίκημα ὀλοφάνερον τοῦτο, γινόμενον τῇ ὑποστηρίξει ἢ ὑπ' αὐτῆς ταύτης τῆς Κυβερνήσεως; Δὲν εἶνε ἀδίκημα νὰ ἐκτιμᾶται ὁ οἶνος π. γ. 2 γρ. τὴν ὀκτὼν ἐνῶ πωλεῖται κατὰ μέσον ὄρον 20 μόνον παράδες;

Εἶνε ἄρα γε καὶ τοῦτο ὑπερβολή; εἶνε παράπρον ἀδικον; Προτιμότερον τοῦ-

λάχιστον διὰ τὴν Κυβέρνησιν θὰ ἦτο ἐὰν ἐθέσπιζε τὸ τριακοστὸν ἀντὶ τοῦ δεκάτου, δηλαδὴ νὰ λαμβάνῃ 30 τοῖς ο)ο, ὡς λαμβάνει, καὶ οὐχὶ 10 τοῖς ο)ο, διότι τότε ἡ πράξις τῆς θὰ συνεβιβάζετο μετὸν νόμον, ἐνῶ, ὡς ἔχει νῦν, πράττει ὅλως ἐναντίον τοῦ νόμου. Ἄδικεῖ δὴλα δὴ ἐν γνώσει λαδὸν δυστυχέστατον, ὁ ὁποῖος πᾶν ἄλλο ἢ ἀδικίας ἠλπίζε παρὰ τῆς Κυβερνήσεως τῆς Μεγάλης Βρετανίας.

Β'. Ἡ ἰσχὺς τῶν ἀντιπροσώπων τῆς νήσου ἐν τῷ Νομοθετικῷ Συμβουλίῳ εἶνε ἴση τῷ μηδενί. Αἱ σκέψεις καὶ ἰδέαι τούτων, αἵτινες κατ' αὐτοὺς δύνανται μεγάλως νὰ ὠφελήσωσιν τὴν νήσον, ἀδύνατον νὰ πραγματοποιηθῶσι, διότι ἢ θὰ καταπολεμηθῶσιν ὑπὸ τῆς πλειοψηφίας ἢ θὰ ἀκυρωθῶσιν ὑπὸ τῆς Βασιλείας. Ὡς ἐκ τούτου δὲ ἡ ὑπαρξὶς τοῦ Συμβουλίου τούτου εἶνε προβληματικὴ. Πᾶς ὅστις ἐξετάσῃ ἐκ τοῦ πλησίον καὶ ἐπισταμένως τὰς πράξεις τοῦ Νομοθετικοῦ σώματος, τὰς συζητήσεις, τὰς ἀποφάσεις τὰς ἀκυρώσεις κλ. θὰ καταλήξῃ εἰς τὸ συμπέρασμα ὅτι ἡ Κυβέρνησις ἢ ἀκουσίως παρεχώρησε τῷ τύπῳ τὸ πολίτευμα τοῦτο, ἢ μετενόησε διὰ τοῦτο καὶ προσπαθεῖ ν' ἀπαλλαγθῇ τούτου δι' εὐχρήμου τρόπου. Τοῦτο δὲ, διότι ἀποφεύγουσιν οἱ ἀντιπρόσωποι νὰ ψηφίσωσι νομοσχέδια καθαρῶς φορολογικά. Εὐρίσκονται λοιπὸν οὗτοι εἰς διηνεκὴ ἄμυναν. Διὰ τῶν ἀρνήσεων καὶ ἀνανεύσεων των μόνον ὠφελοῦν τὴν πατρίδα των, διότι ἐνεργείας καὶ ἐπιθέσεις ἀδύνατον νὰ κάμωσι.

Πρὸς τί λοιπὸν ὑπάρχει τὸ Συμβούλιον τοῦτο; Ἡ ν' αὐξήθῃσι τὰ δικαιώματα τῶν ἀντιπροσώπων ἢ νὰ διαλυθῇ, διότι τότε τοῦλάχιστον ὅ τι γίνεται θὰ ἀπορρῆ ἀνεπηρέαστως ἐξ αὐτῆς τῆς θελήσεως τῶν Ἄγγλων καὶ εἰς αὐτοὺς καὶ μόνους θὰ ἀνήκῃ πᾶς ἔπαινος ἢ πᾶσα μομφή. (ἀκολουθεῖ)

## ΕΞΩΤΕΡΙΚΑ

Ἐν Παρισίῳ ἀνεκαλύφθη κατ' αὐτὰς σκανδαλώδης ὑπόθεσις, εἰς ἣν ἐρέχονται πρόσωπα μεγίστης σηματικότητος.



Ἡδη πρὸ ἡμερῶν ἀνήγγειλεν ἡ «Ἐφημερίς τῶν Σελήτησεων» ὅτι ὁ ἀρχηγὸς τοῦ ἐπιτελείου, στρατηγὸς Καφαρέλ ἀπελύθη ἀπὸ τινος τοῦ ἐφέλου αὐτοῦ ὁ πορτογάτος καὶ ἐτέθη εἰς διαθεσιμότητα. Κατ' ἀρχὰς ἐπώπτευσαν πολλοὶ ὅτι ἡ ἀπροσδόκητος τοῦ στρατηγοῦ ἀφραση προεκλήθη ἐκ τῆς ὀλιγωρίας αὐτοῦ εἰς τὰ τῆς ἐπιστρατεύσεως τοῦ 17 σώματος, ἅτινα πρόφως ἐδημοσιεύθησαν. Ἐπιτα ἔμως ἐγένετο γνωστὸν ὅτι ὁ Καφαρέλ καθρέθη ὡς ἐρεχόμενος εἰς τὴν ἀθέμιτον ἀπογοιήν παρασημῶν τῆς Λεγιῶνος τῆς Τιμῆς. Φαίνεται ὅτι ὁ στρατηγὸς Καφαρέλ, περιελθὼν εἰς οἰκονομικὰ στενοχωρίας, ἠθέλησε γὰ ἐπαρκέσει εἰς τὰς πολλὰς καὶ παρτοίαις αὐτοῦ χρῆμας διερεργῶν ἐπὶ χρηματισμῶ τῆν ἀπογοιήν παρασημῶν. Εἰς τὴν χρηματιστικὴν ταύτην ἐταιρίαν ἐρέχονται καὶ ἄλλα πρόσωπα ἐν οἷς ὁ γερουσιαστὴς στρατηγὸς Δανδῶ, ὁ βασιὼν Κριτιάι, καὶ τινες Κυρία. Καθ' ἡ ἐπιστέλλουσιν ἐκ Παρισίων, εἰς τὸν «Νέον Ἐλευθέρων Τύπον» ὁ Καφαρέλ ἐφυλακίσθη ἡδη, ἐξεδόθησαν δὲ ἐντάλιματα σελήτησε καὶ κατὰ τῶν συνειτόχων αὐτοῦ. Ὁ Καφαρέλ ἴδαι, ὡς ἔπομεν, διαπρεπή στρατηγὸς ἐχηματίσειν ὑπασπιστῆς τοῦ αὐτοκράτορος Ναπολέοντος, εἴτα δὲ ὁ ἀρχηγὸς τοῦ ἐν Ὁρλεάνς στρατιωτικοῦ σώματος. Διαγαρῶν ὁμῶς βίον ἄτακτον καὶ κατὰχρασθεῖς, ἠλπίσειν διὰ τῆς ἐν τῷ κροπῶ πωλήσεως παρασημῶν θὰ ἐπαρόρθου τὰς οἰκονομικὰς ἀτεχίας του.

**Ἡ ΔΙΚΗ ΤΗΣ ΚΟΥΤΡΑΣ.**—Τὴν 1 Ὀκτωβρίου ἐξεδόθη τὸ βούλευμα τῆς ἀραιθείσης ὑποθέσεως τῶν καταδικασθέντων ἀξιωματικῶν τῆς Κούτρας, ὅπερ παραπέμπει ὅπως δικασθῶσιν ἐνώπιον τοῦ Β. διαρκὸς στρατοδικείου τὸς λοχαγοὺς κ. κ. Λαίαν ἐπὶ συνθηκολογήσει, τὸν Πηγεῖ ἐπὶ ἐγκαταλείψει θέσεως ἐνώπιον τοῦ ἐχθροῦ καὶ ἀποπλανήσει πρὸς αὐτομολιαν, καὶ τὸν ἀνθυπολοχαγὸν Παπαχαραλίμπου ἐπὶ ἐγκαταλείψει θέσεως. Ἡ δίκη γινήσεται τὴν 16 Νοεμβρίου.

**Ἡ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΕΝ ἸΡΛΑΝΔΙΑ.**

Ἐμποδιοθέντων τῶν συλλληθηρῶν ἐν Ἰρλανδία, ἐγένοντο τέσσαρα τοιαῦτα ἐν Λονδίῳ, ἐν οἷς οἱ ρήτορες ἐμίμθησαν τὴν Κυβέρνησιν ὡς ἐμποδίζουσαν τὴν ἐλευθερίαν τοῦ λόγου. Ἀλλ' ὁ κ. Σώλσαρν ἐξηκολούθησε τὴν ἐκτέλεσιν τοῦ προγράμματός του ὅσον ἀφορᾷ τὴν πίεσιν κατὰ τῆς Ἰρλανδίας.

**Αἱ ΒΟΥΛΓΑΡΙΚΑΙ ΕΚΛΟΓΑΙ.**

Τηλεγραφήματα Ἀγγλικῶν καὶ Γερμανικῶν ἐφημερίδων ἐπικυροῦσιν ἅτι αἱ Βουλγαρικαὶ ἐκλογαὶ ἐγένοντο παρανομώτατα. Χωροφύλακες καὶ στρατιῶται διαταγῆ τῆς κυβερνήσεως ἐπυροβόλησαν καὶ ἐκλογέων ἀντιπολιτευομένων, φρενθέντων καὶ τερῶν ἀντιπολιτευομένων μεγάλα χυοόντων. Ἡ Κυβέρνησις κατίσχυσεν ἄλλα πάντοθεν ἐγείρονται διαμαρτυρίαι.

Ἡ νομιμότης τῆς νέας Σοβράνιας προσβληθήσεται παρὰ τῶν Ζαγκωφιστῶν. Ἡ ἐπὶ τὸν Ραδοσλάβωφ καὶ Κεραβέλωφ ἀντιπολιτευσις ἀπέσχε τῶν ἐκλογῶν, διότι οἱ κομματάρχαι τοῦ Ραδοσλάβωφ συνέληφθησαν τῆ παραγοιῆ τῶν ἐκλογῶν. Ἡ κυβέρνησις καίτοι ἀναγνωρίζουσα τὴν πλειοψηφίαν ἐπὲρ ἐαυτῆς, ἐμολογεῖ ὅτι ἡ τάξις δισαλεύθη ἐν Ραχοβίτζα καὶ Ζαγκοβίτζα ὁ λαὸς ἀφώπλισε τοὺς στρατιώτας ὁ νομάρχης διέταξε πῦρ, ἐξ οὗ ἐφορέθησαν πολλοί. Οἱ ἐκλογεῖς τῆς Κουτλουβίτζας πολιορκήσαντες ἐπαρχέον ἐνθα ἐνδύσκορτο χωροφύλακες συνέτριψαν τὰ ἔελονε. Σῶμα στρατοῦ ἐπαρέφερε τὴν τάξιν, ἀφοῦ ὁ ἐπαρχος διέταξε πῦρ καὶ ἐφορέθησαν πολλοί.

Ἀθῆναι.—Ἀπὸ τῆς 30 Σεπτ. ἡ πόλις ἡμῶν φιλοξενεῖ τὸν ἐπιφανῆ Ἀγγλον πολιτευτὴν σὺρ Κρόλον Δίλκε, οὗ τὸ ὄνομα εἶνε τοσοῦτον συμπαθὲς ἐν Ἑλλάδι, μετὰ τῆς λαίδης Δίλκε. Οἱ ἐπίσημοι ἔξου ἀφίκορτο ἐκ Κωνσταντινουπόλεως χθὲς τὴν 2 1/2 μ. μ. διὰ τοῦ ἀτμοπλοίου τῆς ἰταλικῆς ἐταιρίας Φλόριο Ρομπατίνο «Mediterraneo», κατέλυσαν δ' εἰς τὸ ξενοδοχεῖον τῆς «Μεγάλης Βρετανίας», ὅπου πρὸ ἡμερῶν εἶχον παραγγεῖλει γὰ κρατηθῶσιν αὐτοῖς δωμάτια. Ταξιδεύουσι Μίαν ἀπλῶς, ἀνευ θεραπείας τινὸς, μόνον δ' ἡ λαίδη Δίλκε παρακολουθεῖται ὑπὸ μιᾶς κυρίας ὡς συνοδοῦ. Ὁ κ. Δίλκε ἀμέσως ἀπὸ τῆς ἀφίξεώς του ἔλαβε δειγμάτα τῆς ὑπολήψεως καὶ τῆς συμπαθείας ἧς ἀπολαβεῖ ἐν Ἑλλάδι. Ὁ κ. Τρικούτης μετέβη πρὸ μεσημβρίας εἰς τὸ ξενοδοχεῖον, ἵνα ἐπισκεθῆ αὐτὸν πρῶτος, νομιζὼν ὅτι ἀφίκετο ἐκ Κωνσταντινουπόλεως. Χαρακτηριστικὸν εἶνε, ὅτι καὶ οἱ ὑπάλληλοι τοῦ δημοτικοῦ γόρου ἐν Πειραιεὶ ἠρηγήθησαν γὰ δεχθῶσιν οἰανδ' ἥποτε πληρωμὴν διὰ τὰς ἀποσκευὰς τοῦ κ. Δίλκε, ἅμα ὡς ἐμαθον, ὅτι αὐταὶ ἀνήκορ εἰς τὸν ἐπίσημον πολιτευτὴν.

**ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 13 Ὀκτωβρίου.** Τὸ ἀνακριτικὸν συμβούλιον ἀπεφάσισε γὰ θέσῃ εἰς ἀποστρατείας τὸν στρατηγὸν Καφαρέλ, διότι ἔσφαλεν ἐναντίον τῆς τιμῆς.

Αἱ ἐφημερίδες δημοσιεύουσι λόγον τοῦ στρατηγοῦ Βουλανζέ, κατηγοροῦντα τὸν στρατηγὸν Φερρών, ὑπουργὸν ἐπὶ τῶν στρατιωτικῶν, ὅτι ραδιοῦργεῖ κατ' αὐτοῦ. Πρὶν τιμωρήσῃ αὐτὸν πειθαρχικῶς ὁ στρατηγὸς Φερρών, ἠρώτησε τὸν στρατηγὸν Βουλανζέ, ἐὰν προσέφερε τὰς ἀποδομένας αὐτῷ λέξεις. Ὁ στρατηγὸς Βουλανζέ ἀπήτησεν καταφατικῶς.

**ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 14 Ὀκτωβρίου.** Ὁ στρατηγὸς Φερρών, ὑπουργὸς τῶν στρατιωτικῶν, ἐτιμώρησε διὰ τριακοθημέρου κρατήσεως τὸν στρατηγὸν Βουλανζέ. Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον θ' ἀπογανθῆ, ἐὰν ὑπάρχη λόγος, ὅπως τῷ ἀφαιρεθῆ ἡ διοίκησις τοῦ στρατιωτικοῦ σώματος.

Κατὰ τὰ νεώτερα τηλεγραφήματα λόγος γίνετα ἐν τοῖς πολιτικοῖς τῆς Βιέννης κύκλοις περὶ προεγγίσεως τῆς Ἀγ-

γλίας εἰς τὴν Ρωσίαν. Ἡ προσέγγισις δὲ αὐτὴ ἀποδίδεται εἰς τὴν ἐπιθυμίαν τοῦ βρετανικοῦ ἀνακτοβουλίου, ὅπως σιγγενοηθῆ μετὰ τῆς Ρωσίας καὶ τῆς Τουρκίας δια τὴν διακανόνισιν τοῦ βορὴ γερικοῦ ζητήματος, ἀπομακρύνουσα τῆς σιγγενοίμεως τὰ ἀνακτοβούλια τοῦ Βερολίνου, τῆς Βιέννης καὶ τῆς Ρώμης.

Ἐκ τῆς «Ἐπιτήμου ἐφημερίδος» ἀναγράφουμεν τὴν ἐξῆς προκήρυξιν τῆς Α. Μ. τῆς Ἀνάττης, ἀρρωτῶτα εἰς μεταβολὰς τινὰς ἐπενεχθείσας ἐν τοῖς τύποις κλ. τῶν χρυσοῦν καὶ ἀργυρῶν νομισμάτων, καὶ εἰς τὴν ἐκδοσιν νέου ἀργυροῦ νομισμάτων Τετρασελίνου.

**ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ ΤΗΣ ΑΝΑΣΣΗΣ.**

**ΒΙΚΤΩΡΙΑ ΑΝΑΣΣΑ**

Ἐπειδὴ διὰ Πράξεως ἐπιφρησίσεως τὸ Τρίτον καὶ Τρικοντόν ἔτος τῆς Ἡμετέρας Βασιλείας καὶ ἐπιφρησίσεως «Πράξεως συνειδέσεως καὶ τροποποιήσεως τοῦ Νόμου τοῦ ἀρρωτῶτα τὰ Νομισματικὰ καὶ τὸ τῆς Αὐτῆς Μεγαλειότητος Νομισματοκοπέου» σὺν ἄλλοις θεοπιστικαί,

Ἴνα Ἡμεῖς τῆ συμβουλή τοῦ Ἡμετέρου Μυστικοσυμβουλίου, ὀρίζωμεν ἀπὸ καιροῦ εἰς καιρὸν διὰ Προκηρύξεως τὸν τύπον ἐλάστου νομισματος,

Ἐκρίναμεν τοῦτου ἕκαστον ἀρρωτῶτα νὰ δικτάζωμεν ἵνα τὰ τῶν ἐν τῷ Νομισματοκοπέῳ κοπομένων νομισμάτων, ὡς μνημονεῖται τὸ Πρῶτον Σχεδιογράφημα τῆς ἐφημερίδος πρῆξεως καὶ ὡς ἡ ὀλικὴ καὶ τὸ μίμα ὀρίζεται ἐν τῷ Αὐτῷ Σχεδιογράφηματι, σημαίνονται ὡς ἀκολουθῶν:

Ἴνα πᾶν Πεντάλιον φέρῃ ὡς Ἐπίσημον, ἐπὶ μὲν τῆς Προσθείας Ἐπιφανείας, τὴν Ἡμετέραν Προτομήν μετὰ τῆς Ἐπιγραφῆς «Victoria D. G. Britt. Reg. F.D.» (Βικτωρία Ἐλέω Θεοῦ Βρετανῶν Ἀνακτοβούσιως Προσθείας), ἐπὶ δὲ τῆς Ὀπισθείας, τὴν Εἰκόνα τοῦ Ἁγίου Γεωργίου, ὅπου μόνου καὶ καθημένου ἐρ' Ἰσπου καὶ ἐπιθεθείου διὰ ἕξρου κατὰ τοῦ Ἀράκοντος, καὶ κάτωθεν αὐτῆς, ἐν τῷ πῆδιῳ τετρασμένῃ Λέγγῃ καὶ τὴν χρυσιλογίαν τοῦ ἔτους, κα ἵνα ἔχη (πᾶν Πεντάλιον) Κύκλον Περιφερείας Ὀδοντοφόρον καὶ ἵνα πᾶν Διήλιον ἔχη ἐπὶ τῆς Προσθείας καὶ Ὀπισθείας Ἐπιφανείας τὰ αὐτὰ Ἐπίσημα καὶ τὴν Αὐτὴν Ἐπιγραφὴν ἀπαραλλάκτως ὡς τὸ Πεντάλιον καὶ φέρῃ κυκλικὸν Ὀδόντωμα ἐπὶ τῆς περιφερείας αὐτοῦ καὶ ἵνα πᾶσα Λίρα φέρῃ ἐπὶ τῆς Προσθείας καὶ Ἀντιθέτου Μέρους τὰ αὐτὰ Ἐπίσημα καὶ τὴν Αὐτὴν Ἐπιγραφὴν ἀπαραλλάκτως ὡς τὸ Πεντάλιον καὶ ἔχη Περιφερείαν Ὀδοντοφόρον καὶ ἵνα πᾶν Ἡμίλιον φέρῃ ὡς Ἐπίσημον, ἐπὶ μὲν τῆς Προσθείας Ἐπιφανείας, τὴν προεξημένην Προτομήν μετὰ τῆς Ἐπιγραφῆς «Victoria Dei Gratia» (Βικτωρία Ἐλέω Θεοῦ), ἐπὶ δὲ τῆς Ἀντιθέτου, τὰ Σημεῖα καὶ Ἐμβλήματα τοῦ Ἡωμένου Βασιλείου ἐγκεχαρμημένα ἐπὶ πεποικιλμένης Ἀσπίδος, ἐπὶ καρῆς τῆς ὀποιᾶς νὰ ἦ ἐντετυπωμένον τὸ Βασιλικὸν Στέμμα, φέρου τὴν Ἐπιγραφὴν «Britanniam Regina Fid. Def.» (Βρετανικῶν Ἀνακτοβούσιως Προσθείας) καὶ τὴν χρονολογίαν τοῦ ἔτους, κα ἵνα ἔχη Περιφερείαν Ὀδοντοφόρον καὶ ἵνα πᾶν Πεντασελίον δακτύλῳ ἐπὶ τῆς τοῦ ἐνός καὶ τοῦ ἑτέρου Μέρους τὰ αὐτὰ Ἐπίσημα καὶ τὴν αὐτὴν Ἐπιγραφὴν Ἀπαραλλάκτως ὡς τὸ Πεντάλιον καὶ ἔχη Ὀδοντοφόρον Κύκλον περιφερείας καὶ ἵνα πᾶν Πενθημισέλιον (Τρικοντάπενον) ἦ σσημασμένον, κατὰ μὲν τὴν Πρόσθειαν Ἐπιφανείαν, διὰ τῆς προεξημένης Προτομῆς κα τῆς Ἐπιγραφῆς «Victoria Dei Gratia» (Βικτωρία Ἐλέω Θεοῦ), κατὰ δὲ τὴν Ἀντιθέτου, διὰ τῶν Σημεῖων καὶ Ἐμβλημάτων τοῦ Ἡωμένου Βασιλείου ἐντετυπωμένων ἐπ' Ἀσπίδος ἀπλῆς ἀπεργασίας, κύκλῳ τῆς ὀποιᾶς νὰ ἦ ἐγκεχαρμημένη ἡ Περινημῆς φέρουσα γεγραμμένον ἐρ' ἐκυστῆς τὸ Λόγιον «Honi soit qui mal y pence» (Ὅποιος εἴη τῷ κακῷ Βουλευομένῳ), διὰ τοῦ Περιδακτύλου τῆς Περινημῆδος μετὰ τῆς Ἐπιγραφῆς «Britanniarum Regina Fid. Def.»

(Βρετανών "Αναστα Πίστεως Προστάτις) και δια της χρονολογίας του "Ετους, εχη δε Οδοιπορτόν Περιφέρειαν και να παν Διπλόνον φέρη ως "Επίσημον, επί μεν της Προστάτις "Επικληθεία, την προσηγομένην Προτομήν μετά της "Επιγραφής «Victoria Dei Gratia» (Βικτωρία "Ελέω Θεού), επί δε της "Οπισθίας, τα Σημεία και "Εμβλήματα του "Ηνωμένου Βασιλείου εγκεκαυμένα επί Τετραγών "Ασπίδων σκυροειδώς τετραγώνων και έκαστης Στέμματος περιβεβλημένων. Τέσσαρα Σημεία μετά των εισηγμένων "Ασπίδων σεσημασμένα και υπεράνω αυτών έχοντα Τόξα Κύκλου, "Ακνυθον και Κιθάρην, τών "Ασπίδων της Περιουσιμίδος έντετυπωμένον έν τώ Κέντρω την "Επιγραφήν «Britt: Reg: Fit: Def: (Βρετανών "Αναστα Πίστεως Προστάτις) και την χρονολογίαν του "Ετους, και να εχη "Οδοιπορτόν Κύκλον Περιφέρειας και να παν Σελίνιον η σεσημασμένον, κατὰ μεν τὸ Πρόσθιον Μέρος, δια της προσηγομένης Προτομής και της "Επιγραφής «Victoria Dei Gratia Britt: Reg: F. D.» (Βικτωρία "Ελέω Θεού Βρετανών "Αναστα Πίστεως Προστάτις), κατὰ δε τὸ "Αντιθέτου, δια των Σημείων και "Εμβλημάτων του "Ηνωμένου Βασιλείου βακτηζομένον επί "Ασπίδος ἀπλῶς ἀπεργασμένης και κύκλω έκαστης έχούσης εγκεκαυμένην την Περιουσιμίδα, ἐρῆς να η έντετυπωμένη η Ρήτρα «Honi soit qui mal y pense» ("Ουκ εἶδος εἴη τῷ κακῷ βουλευομένῳ), και δια της χρονολογίας του "Ετους, και εχη Κύκλον Περιφέρειας "Οδοιπορτόν, και να παν "Εξάπενον φέρη επί τε του ἐνός Προσώπου και του ἑτέρου τὰ αὐτὰ "Επίσημα και την Αὐτὴν "Επιγραφήν ἀπαλλάκτως, ως τὸ Σελίνιον και εχη Περιφέρειαν "Οδοιπορτόν, τινὰ δ' ἄλλα Κέρματα "Αργύρου, ἅπαντα ὀνομάζονται «Τὰ της "Ανάστης Χρήματα "Ελέους» και εἰσι Τετραπέννα, Τρίπεννα, Δίπεννα, και Πέννα, φέρωσιν ως "Επίσημον, ἐπί μεν του ἐνός Μέρους, την προσηγομένην Προτομήν μετά της "Επιγραφής «Victoria Dei Gratia Britt: Regina F.D.» (Βικτωρία "Ελέω Θεού Βρετανών "Αναστα Πίστεως Προστάτις), ἐπί δε του "Αντιθέτου, τούς οὐκ εἶδος ἀρῆμας «4,» «3,» «2,» «1,» (κατὰ την ὀνομασίαν η ἀξίαν του νομισματός) εγκεκαυμένους έν τῷ Κέντρῳ και έκαστέρωθεν μεν ἐκαστῶν έχοντας την χρονολογίαν του "Ετους, κύκλω δε, Στέφανον Δρύδος περιβεβλημένον τὸ Βασιλικόν Στέμμα, και έχωσιν Περιφέρειαν ἀπλῆς ἀπεργασίας.

Και ἐπειδή δια της εἰρημένης Πράξεως θεσπίζεται ὡκύτως ὅτι ἔσται νόμιμον δι' Ἡμᾶς, λαδούσας την συμβουλήν του "Ημετέρου Μυστικοσυμβουλίου, να ὀρίζωμεν ἀπὸ κειροῦ εἰς κειρον δια Προκηρύξεως τὰς ὀνομασίας των έν τῷ Νομισματοκοπιῳ κοπιέων νομισμάτων, και ἐπειδή δια της αὐτῆς Πράξεως προνοεῖται ὡσαύτως, ὅτι η δλκή και τὸ μίγμα πικρῶς Χρυσῶ "Αργυρῶ η Χαλκοῦ Νομισματός, ἔπειρ, φέρων ὀνομασίαν διάφορον ἐκείνης ην έχουσι τὰ νομισματικά μνημονευόμενα έν τῷ Πρώτῳ Σχεδιογραφημάτι της εἰρημένης Πράξεως, ὅτι ἐκόπητο έν τῷ Νομισματοκοπιῳ έν τῷ μετὰ ταῦτα χρόνῳ, ὅτι έχωσιν ως πρὸς την δλκήν και τὸ μίγμα τὰ ὀρίζόμενα έν τῷ εἰρημένῳ Σχεδιογραφημάτι τὸν αὐτὸν λόγον οἶον εχει η ἀξία του περι οἷ πρόκειται Νομισματός πρὸς τὰς ἀξίας εἰς έν τῷ εἰρημένῳ Σχεδιογραφημάτι διαλαμβανόμενας,

Ἐκρίναμεν τούτου ἕνεκεν ἄρμόδιον να διατάξωμεν να κοπή νέον Νομισμα κλητέον Τετρατέλιον, ἔπειρ, ἔχον τὸ ὄρισμα πρὸν 349,090,90 κόκκων και περιέχον τριῶνκοντα ἐπὶ τεσσαρακκοστὰ του δλου βάρους καθάρων ἀργυρῶν και τρία τεσσαρακκοστὰ ἑτερογενῆς μίγμα, η ἀνώγιμον και κυκλοφορή ὡς τρέχον και νόμιμον νόμισμα του "Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και "Ιρλανδίας θυνάμενον σελίνια τέσσαρα η έν πέμπτον της Λίρας, και να παν τοιοῦτον Νομισμα φέρη επί τε της Προσθίας και "Οπισθίας "Επικληθείας τὰ αὐτὰ "Επίσημα και την αὐτὴν "Επιγραφήν ἀπαλλάκτως ως τὸ Διπλόνον και εχη περιφέρειαν "Οδοιπορτόν.

Και ἐπειδή Νομισματικά κατὰ τὰς ἀνωτέρω Περιγραφὰς ἐκόπησαν έν τῷ "Ημετέρῳ Νομισματοκοπιῳ και κοπιήζονται έν αὐτῷ συνωδὰ ταῖς Διαταγαῖς αἰς ἐπί τούτῳ ἐδώκαμεν, τούτου ἕνεκεν, ἀκούσασαι την Συμβουλήν του "Ημετέρου Μυστικοσυμβουλίου, ἐκρίναμεν ἄρμόδιον να ἐκδώσωμεν την "Ημετέραν ταύτην Βασιλικὴν Προκήρυξιν, και δη δι αὐτῆς διατάττομεν, κηρύτ-

τομεν και ἐντελλόμεθα να τὰ αὐτῶ κοπιήσασαι Νομισματικά και τὰ, ως ἀνωτέρω ἐρρήθη κοπιήσασαι ὡσαν ἀνώγιμον και νόμιμα Χρήματα του "Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και "Ιρλανδίας, και να η Βασιλικὴ "Υμῶν αὐτὴ Προκήρυξις τελεῆ εἰ ἐνεργεῖ ἀπὸ της ἡμερομηνίας ην φέρει.

"Εξεδόθη έν τῷ "Ημετέρῳ Αὐλῇ έν "Ουίνδσορ ταύτην την Δεκάτην Τρίτην Μάϊου του Χιλιοστοῦ "Οκτακοσιοστοῦ "Ογδοηκοστοῦ ἑβδόμου Σωτηρίου ἔτους και κατὰ τὸ Πεντηκοστὸν ἔτος της "Ημετέρας Βασιλείας.

Ο ΘΕΟΣ σῶσαι την ΑΝΑΣΣΑΝ.

ΕΓΧΩΡΙΑ

Κατὰ τὸ ὀκταήμερον τούτο ὁ κειροῦς μᾶς ἐδειξε μιαν ἄκραν της χειμωνικῆς ὄψεως του, και ἀμέσως σύννεφα και νέφη ἐθεάθησαν ταξιδεύοντα εἰς τὰ ὕψη, ἀλλὰ πεζῆ, διότι οὔτε κρότος μᾶστιγος οὔτε θόρυβος τροχῶν και ἀμάξης ἠκούσθησαν, κατῆλθε δε πάλιν η καλοκαιρινὴ καλύπτρα. Πλὴν μὴ ἀπελπίζεσθε χωρικοί. Ἐξακολουθεῖτε την σποράν σας και, κατὰ τὸν Καζαμίαν τῶν "Αθηνῶν, ὅστις, πρὸς μέγα σκάνδαλον του Πάπα, κέκτηται τὸ προνόμιον του ἀλανθᾶστος, ἀπὸ της προσεχοῦς ἐβδομάδος ἀρχονται αἱ βρογαί.

\*\*\*

"Επανήλθομεν ἐντελῶς εἰς τὸ «στάτου κοῦο ἄντ» εἰς τὸ ὁποῖον εὑρίσκειτο η Λεμησσοῦς πρὶν δαπανήσῃ τὸ μέγα ποσὸν ἐκεῖνο διὰ τὸ νερόν. Ἐμύρισαν πάλιν οἱ νεροφόροι και τὰ κουζοφορτωμένα γαϊδούρια με τούς κυρίους ὀπισθεν οἱ ὀποῖοι ἐπλημύρισαν και διεκλάδωσαν ὡς νήματα τὰς ὁδοὺς της Λεμησσοῦ, και, τὸ δυστύχημα, τὸ νερόν τῶν πηγαδίων τώρα τὸ εὑρίσκομεν ἄνοστον ἐνῶ ἄλλοτε ἦτο τόσο γλυκὺ. Ἴδου τί θὰ πῆ πρόοδος. Φαντάζομαι ὅμως πόσα ἐδασπάνησεν η Λεμησσοῦς κατ' αὐτὰς διὰ τὸ νερόν, κατόπιν τούτων ἐξόδων τὰ ὁποῖα ἔκαμαν οἱ πολῖται να ἀγοράσωσι νερόν ἀπὸ τὸ Δημαρχεῖον, να τὸ βάλουν εἰς τὰ ὀσπητήα των, και ὅσα κάμνουν κατ' ἔτος διὰ διορθώματα και φόρους του νεροῦ.

Κατήντησε πλέον κατεπεῖγον να φροντίσῃ σπουδαίως τὸ Δημαρχεῖον περι του πράγματος τούτου. Και ἐάν πᾶσα ἄλλη προσπάθεια ἦνε ματαία ὑπάρχον νομιζόμεν έν Λεμησσοῦ πηγάδια τοιαῦτα εἰς τὰ ὁποῖα ὑπάρχει πηγὴ νεροῦ ὡραίου και ἀφθόνου, ὡς τὸ πηγάδιον τὸ εὑρισκόμενον πρὸς τὰ ὀπισθεν του κήπου του κ. I. Π. Βοντιτζιάνου. "Ας παρατηρηθῇ η γραμμὴ της πηγῆς τῶν νερῶν τούτων και ἀς ἀνοιχθῶσι πρὸς την αὐτὴν διεύθυνσιν λάκκοι ἔως οἷ φθάσωσιν εἰς σημεῖον ἀπὸ του ὁποῖου να δύναται τὸ νερόν να ἐξέλθῃ ἐπὶ της ἐπιφανείας της γῆς, ἐάν ἦνε πολυδάπανον να ἐξάγῃται διὰ μηχανημάτων ἀπ' αὐτῶν

τούτων τῶν πηγαδίων και να διακλαδοῦται ἀνά την πόλιν. Ἐν τούτοις τὸ περι νεροῦ ζήτημα εἶνε σήμερον τὸ σπουδαιότερον.

\*\*\*

Προχθὲς Πέμπτην εἰς τὸ χωρίον Κολόσιον ἐδόλοφονήθη ὑπ' ἀγώνων έν πλήρει μεσημβρία, ἐνῶ εἰργάζετο εἰς τὸ ἀγρόν του, εἰς Ἀντώνιος Μιχαὴλ ὀνομαζόμενος. Ἐξευξε τὸ πρῶτὸ τὸ ζευγάρι του και παραλαβὼν και την ὄνον του ἀπῆλθεν εἰς τὸν ἀγρόν ἀπέχοντα μικρὸν του χωρίου. Κατόπιν βλέπει μετ' ἀπορίας η σύζυγός του ὅτι ἐξαφῆσαν οἱ βόες ἐζευγμένοι ἐντὸς του χωρίου, ἐπειδὴ ὅμως η ὄνος και μία δάμαλις δὲν ἦλθον ὀμοῦ ὀπέθεσεν ὅτι ὁ Ἀντώνιος ἔρχεται κατόπιν. Πλὴν, ἀφοῦ παρῆλθε πλέον ἀρκετὴ ὄρα, ἔδραμον συγγενεῖς του τινες εἰς ἀναζητήτησιν του και τὸν εῦρον ημικλινωῶς κατακείμενον ὑπὸ χαρουπέαν τινὰ και πλησίον του την ὄνον, της ὀπείας τὸ στήν ἐκράτη εἰσέτι εἰς χεῖράς. Τὸν πλησιάζουν τὸν φωνάζουν, πλὴν ἐκεῖνος ἦτο πτώμα. Ἐδόθη ἀμέσως εἰδησις ἐνταῦθα και ἐσάλη ὁ ἐπαρχιακὸς ἱατρός κ. Μ. Δημάκης, ὅστις παρετήρησε τὸν νεκρόν, εῦρε δε ὡς ἐμάθομεν μῶλωπας ὑπὸ τὸν λαιμόν, εἰς τὸ ἀριστερὸν μέρος του στήθους και πρὸς τὰ ὀπισθεν, εἶδεν ὅτι ἔρρεεν αἷμα ἐκ του στήθους και της μύτης πλὴν πληγῆν οὐδεμίαν εἶγε τὸ σῶμα. Ἐρνευθῆ δε ὡς εἰκάζουσι τινες δια πνιγμοῦ η ἐξ ἀσφυξίας προελθούσης ἐκ πίεσεως του στόματος και της ῥινὸς πρὸς ἐπίσχεσιν της ἀναπνοῆς.

\*\*\*

Τὴν ἐρώτησιν την ὀποῖαν ἐκάμαμεν εἰς τὸ τέλος του ἐν τῷ προπαρελθόντι φύλλῳ της «Σάλπιγγος» ἀρθρου μας περι Νοσοκομείου, τινες παρεξήγησαν, ὡς δηλοῦσαν ὅτι ὁ ἱατρός του νοσοκομείου κ. Μ. Δημάκης ἐπληρώθη ὑπ' ἀσθενῶν ἰδιαιτέρως. Ἡμεῖς τοιοῦτό τι δὲν εἶπαμεν, ἀλλ' ἀπλήν ἐρώτησιν ἐκάμαμεν, δια πρᾶγμα τὸ ὁποῖον ἀγνοοῦμεν, και δὲν εἶνε πιεσῶ ἐντροπὴ ἂν ὀμολογῶμεν την εἰς τοῦτο ἀγνοίαν μας.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

"Η ἐπισκοπία του «Παιδαγωγοῦ,» περιοδικῶς πρὸς ὀρθὴν διδασκαλίαν κατὰ την νέαν μέθοδον, ὑπὸ Α. Χαροκόπου, ἐπόπτου τῶν ἐν Σάμῳ δημοτικῶν Σχολείων, ἀνετέθη έν Κύπρῳ εἰς τὸν ἐν Ἀρχιεπισκοπῇ Λευκωσίας διδάσκαλον κ. Μ. Χ. Τύμβιον. Πᾶς τις λοιπὸν συνδρομητής του εἰρημένου Παιδαγωγοῦ, η βουλόμενος να ἐγγραφῇ, ἀποσπῆται δια πᾶσαν αἴτησιν πρὸς τὸ εἰρημένον Κύριον, παρ' ὅ εὑρίσκονται και τὰ μέχρι ταῦδε ἐκδοθέντα φυλλάδια.

Συνδρομὴ ἐτησία αὐτοῦ φρ. χρ. 6.

ΑΦΙΣΕΙΣ ΚΑΙ ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΠΛΟΙΩΝ.

24 "Οκτωβρίου.	Ἐκ Συρίας μία Προστέρα με ἄχυρα 12,000.
"	Ἐξ Ἀλεξανδρείας έν πλοῖον με 50,000 ὄν. κηροσόφια.
"	Ἐξ Ἰσπῆς έν πλοῖον με 9,000 ὄν. ἄχυρα, 300 κοιλὰ σίτου, και 40 κοιλὰ "Οροβον.
"	Ἐξ Ἀλεξανδρείας η Γολέττα «Κλεοπίτρα» με διάφορα και 630 σάκκους ἄχυρα και 180 σάκκους Πίτυρα.
"	Ἐξ Ἀλεξανδρείας μία Γολέττα ἀραδικὴ με διάφορα και 375 σάκκους ἄλεπρα και 110 σάκκους πίτυρα.
25 "Οκτωβρίου.	Ἐκ Ἱερὸς Σαῖτ η Βομβάρδα κ. Φαράκλα με φορτίον κενὰ βρελλία. Ἀνεχώρησαν δε.
24 "Οκτωβρίου	Δι' Ἀλεξανδρείαν μία Βρατσέρα με 160 κατάρια γαλεπικὰ χαρουπία και κρασία.



Ἐκ Ἀφρικής 23 Ὀκτωβρίου.—Ὁ Θίασος Καρδουβίτης ἀρίτετος ἐνταῦθα, καὶ τὴν Προσεχὴ Πέμπτην πιθανὸν νὰ δεθῇ ἢ πρώτη παράστασις. Τὰ Ἀθηναϊκὰ φύλλα πολλοὺς ἐπαινέουσι ἔγραψεν διὰ τὸ καλῶς κτηρητισμένον σωματεῖον τοῦτο, ἐλπίζομεν δὲ εἰς καὶ εἰς ἡμᾶς θὰ δεθῇ τοιαύτη ἀφορμὴ.

Τὸ ἀναγνωστικόν «Ἄγιος Γεώργιος» ἤνοιξε καὶ πάλιν τὰς θύρας αὐτοῦ, ἀλλὰ παρακαλοῦνται οἱ ἀρμόδιοι ὅπως ἐνεργήσωσι καὶ πάλιν ἢ δλομέλεια τοῦ νὰ προσφέρῃ θυμαίματα τῷ ἁγ. Γεωργίῳ τῆς Ἀγγλίας. . . . Μᾶς φράν' ἢ φτώχεια μᾶς.

Τὸ Δημαρχεῖον φέρεται ὑπεχρέωσει τοὺς υποδηματοποιούς νὰ τοῦ πληρώσουν ἀπὸ 2-3 λίρας περὶ ἑκάστην, διότι ἐνεκεν τῆς ἐλευσεως τοῦ χειμῶνος στρώνεται πετράδιον εἰς τὰς διαφόρους ὁδοὺς, τὰ ἀρτὶν ἀσκάπαστα ἀρκετὸν κερδόν, καὶ ὁ διαβάτης εἶναι ὑποχρεωμένος νὰ πατῇ εἰς τὰ ὡς μαχαίριδιον πετράδιον, νὰ φθείρωται τὰ παπούτσια του εἰς ἄλλοις ἡμέρας καὶ νὰ τρέχῃ εἰς τὸν υποδηματοποιὸν νὰ ζητῇ νέα.

Τὰ Ἴταρὲ συμβούλια ὁσάκις ἐκτιμῶν καὶ τι λαμβάνουν ὑπ' ὄψιν τὴν ἀνωτέραν τιμὴν τῆς παραλίης, ἀλλὰ Κύριοι Ἐκτιμηταί, ἀγνοεῖτε ὅτι ἡ ἀγγαρεία ἔλειψεν ἀπὸ τὰ Ἑλληνικὰ λεξικά, καὶ δι' αὐτὸ πρέπει νὰ ἀρνηθῆται τὰ ἀγγαρεία ἀπὸ τὸν τόπον τῆς παραγωγῆς μέχρι τῆς παραλίης; Ἐκτός ἂν γνωρίζεται ὅτι ἡ «ἀγγαρεία» εὐρίσκεται εἰς τὰ Ἀγγλικά λεξικά, τότε εἰς αὐτὸ δὲν ἀνακατανομαί.

ὁ «ἀρτὶν»

Ἐκ τῆς ἀξιολόγου «Ἐφημερίδος τῶν Κυριῶν» ἐκδομένης ἐν Ἀθήναις ἀντὶ ἐτησίας συνδρομῆς φράγων χρυσῶν 6, καὶ τὴν ὅποιαν συνιστῶμεν θερμῶς εἰς πᾶσαν ἀναγνωστρίαν καὶ πάντα ἀναγνωστὴν διὰ τὰ ἐν αὐτῇ δημοσιεύμενα ἐκαστοτε ὥρα ἄρθρα καὶ χρησιμωτάτας συμβουλὰς, μεταφέροντες τὸ ἐξῆς μέρος ἀξιαναγνώστου ἄρθρου, ἐπιγραφομένου «Τὶ μᾶς κοστίζει ἡ μαγειρία».

«Πόσην, νομίζετε, δύνανται νὰ ἐπιφέρωσιν οικονομίαν εἰς τὸν οἶκον αἱ οἰκοδόμοι ἐκεῖνοι αἰτίνας κρατοῦσι τὸ πλεονέκτημα τῆς διευθύνσεως εἰς χεῖρας τῶν καὶ δὲν παραδίδουσιν αὐτὰ εἰς τὰς ἀδιαφόρους καὶ σπατάλους χεῖρας τῶν μαγειρισῶν;

Ἐάν ὑποθετῇ ὅτι οἰκογένειά τις δαπανᾷ κατὰ μέσον δρον πρὸς συντήρησιν τῆς διὰ τὴν τροφὴν δραχ. 400 τὸν μῆνα, δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία, ὅτι ἐξ αὐτῶν αἱ 100

7. ΕΠΙΦΥΛΙΣ.

Τὰ κυριώτερα ἱστορικά γεγονότα. (συνέχεια)

- Ἔτη πρὸ Χριστοῦ.
- 430. Ὁ ὑπὸ τοῦ Θουκυδίδου περιγραφόμενος μέγας λοιμὸς ἐν Ἀθήναις.
- Ἡ ἱστορία τῆς παλαιᾶς Διαθήκης τελευτᾷ, περὶ τοὺς χρόνους τούτους.—Ἡμιζεν ὁ Μαλαχίας ὁ τελευταῖος τῶν Προφῆτῶν ἐν τοῖς Ἑβραίοις.
- Φοίνις τις ἐξόρυστος, διημερεύων ἐν Σαλαμῖνι τῆς Κύπρου, ἐνοσηρῆσθ' τὴν θρόνον τοῦ βασιλέως καὶ ἐκασίλευσεν εἰς αὐτήν.
- 429. Ἐγεννήθη ὁ Πλάτων ὁ περίφημος γενόμενος μαθητῆς τοῦ Σωκράτους.
- 428. Θάνατος Ἀρταξέρξου τοῦ Μακρόχειρος, ὃν διαδέχεται Σέρξης ὁ 6'.
- 424. Θάνατος Σέρξου τοῦ 6'. ὃν διαδέχεται ὁ Συγγιανός, νόθος υἱὸς τοῦ Ἀρταξέρξου, βασιλεὺς εὐσας μῆνας 7.
- Περὶ τούτων χρόνων τούτων ὁ Ἀδδῆμων, Φοίνις καὶ αὐτός, ἔλκων τὸ γένος ἐκ Τύρου ἀλλὰ γεννηθεὶς καὶ ἀνατραφεὶς ἐν Κιτιῷ, ἐδολοφόνησε τὸν πρῶτον Φοίνικα καὶ ἐκασίλευσεν ἐν Σαλαμῖνι ἐν φεβερῷ δεσποτισμῷ.
- 423. Δαρείος ὁ νόθος βασιλεύει εἰς τὴν Περσίαν.
- 422. Μάχη τῆς Ἀμιρπόλεως, καθ' ἣν ἀθανατώθησαν Βρασιδης ὁ στρατηγὸς Λακεδαιμονίων καὶ Κλέων ὁ τῶν Ἀθηναίων.
- 421. Εἰρήνη ἢ ἀνακωχὴ τοῦ πολέμου τῶν Λακεδαιμονίων καὶ Ἀθηναίων διὰ 50 ἔτη.
- 420. Ἐνενηκοστὴ Ὀλυμπιάς.
- 415. Ἐκστρατεία τῶν Ἀθηναίων εἰς Σικελίαν.
- 414. Διάρρηξις τῆς πεντηκονταετοῦς εἰρήνης, καὶ ἀνα-

περιπλέον ἀφελονται εἰς τὴν σπατάλην καὶ κατάχρησιν τῆς μαγειρίας.

Οἰκογένεια, ἥτις δαπανᾷ 3 ὀκάδας κρέματος τὴν ἡμέραν διὰ τῆς μαγειρίας, δύνανται νὰ δαπανήσῃ 300 δράμια ὑπερτέρον διὰ τῆς καλῆς οἰκοδομοῦς, καὶ νὰ ἔχῃ (ἐπομένως κέρδος 1,20. Ἐάν διὰ τῆς μαγειρίας χρειασθῶσι διὰ τὰ πρὸς κατασκευὴν τοῦ φαγητοῦ βούτυρον καὶ λοιπὰ δραχ. 2, διὰ τῆς οἰκοδομοῦς ἢ δαπάνη αὕτη θὰ ἐλαττωθῇ κατὰ λεπτὰ 50. Ἐάν διὰ τῆς μαγειρίας καὶ 5 ὀκάδ. κέρβουνα τὴν ἡμέραν, διὰ τῆς οἰκοδομοῦς θὰ καὶ 3, καὶ ἐντεῦθεν θὰ ἔχωμεν προκύπτου κέρδος λεπτὰ 30 τὴν ἡμέραν. Εἰς αὐτὰ προσθέσατε καὶ τὴν ζῆμιαν, ἥτις ἐν τῷ μαγειρεῖῳ προκύπτει ἐκ τῆς σπατάλης ἐκεῖνης, ἥτις βίαν ἔχει τὰ φιλόνηρωπα οἰκογενειακὰ κλ. αἰσθημάτων τῆς μαγειρίας, καὶ ἰδοὺ ἔχετε τὸν στρογγύλον ἀριθμὸν τῶν 3,70 δραχ. καθ' ἑκάστην, ἥτοι 120 δραχ. τὸν μῆνα ζῆμιαν. Τὴν ἀδικαιολόγητον ταύτην σπατάλην, τὴν προκύπτουσαν ἐκ τῆς ἀπειρίας ἢ καὶ νακῆς θελήσεως τῆς οἰκοδομοῦς, ἠδύνατο νὰ ἀποφύγῃ ἡ οἰκογένεια, εἰ ἢ μέλλουσα οἰκοδόμοισιν νεάνις ἐξῴκειτο ἀπὸ τῆς παιδικῆς αὐτῆς ἡλικίας εἰς τὰ ἀφορῶντα εἰς τὴν οἰκογενειακὴν διαχείρησιν καὶ τὴν μαγειρικὴν τέχνην.

Πιστεύομεν ὅτι τὴν ἀλήθειαν τοῦ ὄραίου τούτου ἄρθρου ἀναγνωρίζουσι πολλοὶ παρ' ἡμῖν οἰκοδόμοισιν.

ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ

- Σάββατον 17 Ὀκτωβρίου Ἀνατολὴ Ἡλίου ὥρ 6 λ. 31 Δύσις. ὥρ. 5 λ. 29
- Τετάρτη 21 Ὀκτωβρίου Ἀνατολὴ Ἡλίου ὥρ. 6 λ. 40 Δύσις. ὥρ. 5 λ. 20.
- Πανσέληνος 20 Ὀκτωβρίου ὥρ. 8 λ. 50 π. μ.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

Εἰς τὸ Φαρμακεῖον κ. Κ. Μετάλλας, ὁδὸς ἁγ. Ἀνδρέου ὑπ' ἀρ. 105 εὐρίσκονται διάφορα μυρωδικὰ ἥτοι Κολόνια Λεβάνται Βινέγγρ καὶ διάφορα Ἐξτρεῖ διὰ μανδύλια. Προσέτι ὕδωρ Μποτό διὰ τοὺς ὀδόντας ἀριστον χονδρικῶς καὶ λιανικῶς. Οἶνοι

νέωσις τοῦ Πελοποννησιακοῦ πολέμου.—Ἡ Ἀζυγτος ἐπανέστη κατὰ τῶν Περσῶν καὶ ἀνηγόρευσε βασιλέα τῆς τῶν Ἀμυρταίων.

- 413. Ὁ Ἀλκιβιάδης κατηγορηθεὶς ἐν Ἀθήναις, καὶ φοβούμενος δραπετεῦσι εἰς Λακεδαίμονα.
- 412. Συνιστάται ἡ Βουλὴ τῶν 400, διοικοῦσα τὰς Ἀθήνας.
- 410. Ὁ Εὐαγόρας ἀνακηρύσσεται ὑπὸ τοῦ λαοῦ βασιλεὺς τῆς Σαλαμῖνος τῆς Κύπρου.
- 405. Μάχη παρὰ τοῖς Αἰγῶς ποταμοῖς εἰς τὴν ὅποιαν ἐνίκησεν ὁ Λύσανδρος.
- 404. Ἀλωσις τῶν Ἀθηναίων ὑπὸ τοῦ Λυσάνδρου τῆ 24 Ἀπριλίου, καὶ τέλος τοῦ Πελοποννησιακοῦ πολέμου. Σύστασις εἰς τὰς Ἀθήνας ὑπὸ τοῦ Λυσάνδρου τῶν τριᾶκοντα τυράννων, τῶν ὁποίων ἡ τυραννία μετὰ 8 μῆνας κατελύθη ὑπὸ τοῦ Θρακυβούλου καὶ ἐπιστήθη πάλιν ἡ Δημοκρατία. Ἡμεῖς τότε οἱ φιλόσοφοι ὁ Μεγαρέτης Εὐκλείδης, ὁ ἀρχηγὸς τῶν ἐριστικῶν, ὁ Πρωταγόρας, ὁ Θεόδοτος Κένης, ὁ ρήτωρ Λυσίας, ὁ ποιητὴς Ἀγάθων, ὁ ἱστορικὸς Κτησίας, ὁ ἀρχιτέκτων Κάλλλιμαχος ὁ εὐρέτης τοῦ Κορινθιακοῦ ῥυθμοῦ, Δάμων καὶ Φιντίας φιλοί ἐπίσημοι, πυθαγορικοὶ φιλόσοφοι, καὶ ὁ Πλάτων, ἐπίσημος φιλόσοφος, πρῶτος Σχολάρχης τῆς Ἀκαδημαϊκῆς Σχολῆς.
- 401. Ἐκστρατεία τοῦ νεωτέρου Κύρου μετὰ 100 χιλ. βαρβάρων, καὶ 10 χιλ. Ἑλλήνων κατὰ τοῦ ἀδελφοῦ τοῦ Ἀρταξέρξου Μνήμονος. Θάνατος τοῦ Κύρου καὶ ἐπανάδος τῶν 10 χιλ. Ἑλλήνων ὑπὸ τὴν ὀδηγίαν Χειρισφόρου τοῦ Λακεδαιμονίου καὶ Ξενοφῶντος Ἀθηναίου τοῦ καὶ ἱστορικοῦ.
- 400. Κατάδηλον τοῦ ἐξέχου τῆς ἀρχαιότητος φιλοσόφου Σωκράτους καὶ θάνατος αὐτοῦ διὰ κινῶν, κατὰ Μάχον.
- 396. Αἱ Συρακοῦσαι ἀνεπιτυχῶς πολιορκηθεῖσαι ὑπὸ τῶν

τῆς Κίνας (Laroche), σκευασία Κ. Μετάλλας, προπαρασκευασμένοι ἐκ τοῦ καλλιτέρου οἴνου (κομανταρίας) καὶ διὰ προσθήκης τονοτικῶν οὐσιῶν κατ' ἐγκρισιν τοῦ ἱατροῦ κ. Γ. Διαγκούση. Σιρόπι Ἰωδιούχου σιδήρου κατὰ τὴν συνταγὴν Blucad. Πρόσφατον κινίην ἀρίστην ἐκ τῶν ἀνεγνωρισμένων ἐργοστασιῶν τῆς Εὐρώπης καὶ ἄλλα διάφορα ἀπόθετα (Speciulites). Κηλεπιδέσμους διὰ παιδία καὶ ἀνδρας καὶ διὰ τὸν ὄμφανόν καὶ πωλοῦνται εἰς λίαν συγκαταβατικὰς τιμὰς.

Οἱ ἀξιότιμοι πολῖται καὶ ἡ πελάται τοῦ φαρμακείου τούτου εἶνε εἰς θέσιν νὰ γνωρίζωσι μετὰ πόσου ζήλου, προθυμίας, καθαριότητος, ταχύτητος καὶ ἀκριβείας ὁ κ. Κ. Μετάλλας ἐκτελεῖ πᾶσαν συνταγὴν, καὶ πρὸ πάντων περὶ τῆς εὐθηνίας τῶν φαρμάκων, διὸ περιττὴ ἀποβαίνει πᾶσα περὶ τούτου σύστασις.

“Ὅστις θέλει νὰ βράπτῃ μὲ λινὴν κλωστήν ἐν πλήρει πεποιθήσει περὶ τῆς στερεότητος καὶ ὁμαλότητος τῆς, ἄς δράμῃ καὶ προμηθευθῇ ἐκ τῶν πρωτίστης καὶ μοναδικῆς ποιότητος καρουλιῶν διὰ ραπτομηχανὰς, ἐξ' ὧν ὁ κ. Ἀλέξανδρος Λαμπῆς ἐπρομηθεύσατο ἐσχάτως εἰς τὸ ἐνταῦθα κατὰ τὴν ὁδὸν «Πατριῶν» ἀγορᾶν «Μπιλάδου» καὶ ὑπ' ἀρ. 7 κατὰ τὴν ὁδὸν τῆς κλωστής ἐκαστοῦ καρουλίου εἶνε 200 ὑάρδων, ἢ δὲ τιμὴ χονδρικῶς μὲν σελλ. 1 πένν. 2 τὴν δωδεκάδα, λιανικῶς δὲ 30 παρ. ἕκαστον. Οἱ δοκιμάζοντες αὐτὰ πείθονται περὶ τῆς ἀξίας των.

Καρχηδονίων. ἠλευθερώθησαν ὑπὸ τοῦ τυράννου αὐτῶν Διονυσίου.

—Λουῖς (ἢ Λαῖς) Ἑλληνας ἑταῖρα, περίφημος διὰ τὸ πνεῦμά τῆς καὶ τὴν ὠραιότητά τῆς, γεννηθεῖσα ἐν Σικελίᾳ, ἐγκατεστάθη τὸν χρόνον τούτον ἐν Κορίνθῳ, ὑπάρξασα ἐρωμένη τοῦ Ἀλκιβιάδου. Λέγουσι δ' ὅτι ἀκολουθήσασα ἔπειτα νεανίαν τινὰ εἰς Θεσσαλίαν, οὗ ἠράσθη, ἐδολοφονήθη ἐκεῖ ὑπὸ τῶν ζηλοτύπων Θεσσαλῶν γυναικῶν.

—Ἐκστρατεία Ἀγησιλάου, βασιλέως τῶν Λακεδαιμονίων εἰς Ἀσίαν.—Κατ' αὐτοὺς τοὺς χρόνους ἤμαζεν ὁ Ἀντισθένης, ἀρχηγὸς τῆς Κυριακῆς σχολῆς καὶ Ἀριστιππος ὁ Κυρηνάιος, ὁ τῆς Κυρηναικῆς Σχολῆς.

395. Οἱ Κορίνθιοι μετὰ τῶν συμμάχων των ἐκήρυσαν πόλεμον πρὸς τοὺς Λακεδαιμονίους.

394. Ὁ Κίων ἐνίκησε τοὺς Λακεδαιμονίους παρὰ τὴν Κνίβον. Ὁ Εὐαγόρας βασιλεὺς τῆς Σαλαμῖνος Κύπρου μεγάλως συνετέλεσεν εἰς τὴν ἐπίτευξιν τοῦ ἐξαγομένου τούτου, διὸ καὶ ἐπεσπάσατο τὴν εὐγνωμοσύνην τῶν Ἀθηναίων, οἵτινες ἐπολιτογράφησαν αὐτὸν καὶ τῷ ἀνήγειραν ἀνδριάντα.

393. Ὁ Κίων ἀνήγειρε τὰ τελεῖα τοῦ Πειραιῶς.

388. Ἡ Ρώμη ἀλίσκεται ὑπὸ τῶν Γαλατῶν ὑπὸ τὸν Βρένον, πυρπολεῖται, καὶ μετὰ ἐπτάμηνον πολιορκίαν τοῦ Καπιτολίου οἱ Γαλάται ἀναχωροῦσι λαβόντες χιλίας λίτρας χρυσοῦ ὡς λύτρα.

387. Συνάπτεται ἡ αἰτίας εἰρήνη ὑπὸ Ἀνταλκίδου μετὰ τῶν Περσῶν καὶ Σπαρτιατῶν, δι' ἧς αἱ κατὰ τὴν Ἀσίαν Ἑλληνικαὶ πόλεις ἔμειναν ὑποτελεῖς εἰς τὴν Περσίαν.

(ἔπεται συνέχεια)

Ἐκ τοῦ τυπογραφείου «Σάλαγγρος».